

《双凤乡》与《桂村小志》辨析*

侯富芳

提 要：“中国地方志集成”乡镇志专辑所收《双凤乡》一书，被当作江苏常熟双凤乡之方志，著录为“（清）佚名辑”。其实学界历来就将《双凤乡》当作一种独立成书的乡镇志，且其为“清佚名辑”已经成为一种共识。无论从《双凤乡》一书的结构还是48个条目的内容来分析，《双凤乡》都不是一种独立、完整的双凤乡的方志。经比对研究，《双凤乡》实为清吴卓信私修未刊稿《桂村小志》之一小部分，或为其某个抄本系统之一部分。此外，还有清代施若霖及近人徐兆玮编纂过两种《桂村小志》。

关键词：《双凤乡》 《桂村小志》 吴卓信

“中国地方志集成”乡镇志专辑第9册收有一种方志——《双凤乡》^①，著录为“（清）佚名辑”。其实不独“中国地方志集成”如此，在该书的著录上，将《双凤乡》当作一种独立成书，且与清吴卓信《桂村小志》无关的乡镇志，已经成为学界的一种共识。笔者对相关材料进行比对研究之后发现，该书实为清吴卓信《桂村小志》之一部分。

一 学界对《双凤乡》的著录与认识情况

《双凤乡》一书均被学界广泛称引。表1即为近年以来学界对它的著录与认识：

表1 《双凤乡》著录情况表

| 序号 | 书名 | 责任者 | 著录内容 | 版本 |
|----|--------------------|------|-----------------------------------|----------------------------|
| 1 | 《品味修志》 | 陈其弟 | 双凤乡不分卷（清）佚名辑 抄本（第347页） | 广陵书社，2014年 |
| 2 | 《明清江南的州县行政与地方社会研究》 | 冯贤亮 | （清）佚名纂：《双凤乡》（不分卷），“乡约所”，抄本（第209页） | 上海古籍出版社，2015年 |
| 3 | 《中国近代方志学》 | 许卫平 | 同治间佚名纂《双凤乡志》（第218页） | 江苏古籍出版社，2002年 |
| 4 | 《江苏方志考》 | 倪波编著 | 《双凤乡》清同治年间修，1963年抄本（第84页） | 吉林省地方志编纂委员会、吉林省图书馆学会，1985年 |

* 本文为江苏省社会科学基金重大委托项目“江苏文脉工程史料编研究”（批准号16WTD003）的阶段性成果。

① 《双凤乡》，“中国地方志集成”乡镇志专辑，上海书店出版社，1992年，第9册，第103页。

(续表)

| 序号 | 书名 | 责任者 | 著录内容 | 版本 |
|----|-----------------------------|----------------------------|------------------------|---------------------|
| 5 | 《苏州地方志综录》 | 陈其弟 | 《双凤乡》，清佚名辑（第255页） | 广陵书社，2008年 |
| 6 | 《清代江南市镇与农村关系的空间透视：以苏州地区为中心》 | 吴滔 | （清）佚名：《双凤乡·何家市》（第108页） | 上海古籍出版社，2010年 |
| 7 | 《苏州史志资料选辑1999年刊》 | 苏州市地方志编纂委员会办公室、苏州市政协文史委员会编 | 双凤乡 清佚名辑（第136页） | 《苏州史志资料选辑》编辑部，1999年 |
| 8 | 《明清江南商品流通与市场体系》 | 张海英 | 清佚名：《双凤乡》（抄本）（第146页） | 华东师范大学出版社，2002年 |

由上表可知，学界认为《双凤乡》是一部独立的乡镇志著作，且认为作者已佚。

二 《双凤乡》是清吴卓信《桂村小志》的一部分

旧双凤乡所辖桂村，现为常熟支塘镇下辖乡镇，后名何市。“桂村距常熟60余里，在横沥塘南岸，后与北岸之管家市合称何市镇，现属常熟支塘镇。”^①“何市镇，原名桂村，明弘治嘉靖年间，当地人何墨创为市集，称何家市。”^②“何市镇具有悠久的历史，古名桂村，晋代属南沙县集贤里辖村之一。”^③以《中国地方志集成·乡镇志专辑》所收《双凤乡》与《常熟乡镇旧志集成·桂村小志》^④及《上海图书馆藏稀见方志丛刊》第71册所收道光《桂村小志不分卷》^⑤比对研究，笔者发现，《双凤乡》即为清吴卓信《桂村小志》之一部分，是《桂村小志》的一种内容上不够完全的抄本，或者说是某一抄本系统的一部分。

吴卓信（1755—1823），字项儒，又字立峰，常熟桂村人，地理学家、藏书家，著有《澹成居全集》《北窗识小录》《汉三辅考》等。吴氏《桂村小志》未刊行：“稿本，常熟图书馆藏，抄本，上海。注：上海书名题《桂村志稿》。”^⑥

（一）从《双凤乡》的内容分析。“中国地方志集成”乡镇志专辑所收《双凤乡》一书之全部内容，与《常熟乡镇旧志集成·桂村小志》及《上海图书馆藏稀见方志丛刊·（道光）

① 江庆柏主编：《江苏地方文献书目》，广陵书社，2013年，第159页。

② 常熟市地名委员会编：《江苏省常熟市地名录》，常熟市地名委员会，1983年，第145页。

③ 《中国乡镇江苏卷》编辑委员会编：《中国乡镇江苏卷》第1卷，新华出版社，1997年，第172页。

④ 参见沈秋农、曹培根主编：《常熟乡镇旧志集成》，广陵书社，2007年。

⑤ 参见上海图书馆编：《上海图书馆藏稀见方志丛刊》，国家图书馆出版社，2011年。

⑥ 中国科学院北京天文台主编：《中国地方志联合目录》，中华书局，1985年，第330页。

桂村小志不分卷》部分内容完全一致，实为《桂村小志》中“双凤乡”至“耆硕”48个条目的内容。

(二)从《桂村小志》的结构分析。从书的体例、结构分析，《双凤乡》并不是一种独立的方志。从《桂村小志》中能析出《双凤乡》志并不科学、合理。据康熙《常熟县志》卷5记载，旧双凤乡位于常熟县东南，晋代置，与感化乡、崇素乡、南沙乡、端委乡、开元乡、思政乡、积善乡、归政乡一样，为常熟县下辖9个乡之一。双凤乡管都12：第32都至43都。其中，第38都管里3——无愁里、集贤里、石城里，集贤里下辖桂村、漕湖、徐凤等8个村。^①双凤乡与桂村之间的行政关系为：双凤乡—38都—集贤里—桂村。按通常的理解，吴卓信《桂村小志》或《桂村志稿》所纂辑之内容必然是有关桂村的。双凤乡从行政级别上讲，较桂村高三级，所以《桂村小志》中包含双凤乡志并不合理，或者说将《桂村小志》中之一部分作为双凤乡一乡之志并不合理。“双凤乡”出现在《桂村小志》中，可能是因为桂村作为最小的一级行政单位，与其相关的历代记述必然少之又少，有可能只到乡一级，所以也只能将乡一级的有关记载摘录到村志中。或者该书本为稿本，只是有关资料的摘录，因此亦可以理解。

(三)从吴卓信全书抄录《双凤乡》目的分析。吴卓信《桂村小志》虽为稿本，其内容为吴氏从各种志乘中所辑资料。但是吴氏也没有将一乡之志《双凤乡》从头至尾尽数抄录进村志之中的道理。

(四)从所谓《双凤乡》所收共48个条目内容所涉地理范围分析。如果将《双凤乡》作为一种单独的乡志看待，那么其内容在地理范围上必然涵盖双凤全乡。但从所谓《双凤乡》条目看，在所涉地理范围上，自“双凤乡”条开始，第二个标题即引向双凤乡的下一级行政单位“三十八都”，且全书只辑有关第38都这一个都的内容，而不是双凤乡所辖的第32都至43都12个都的全部地理范围内的相关内容。因此将《双凤乡》作为该乡之志并不合理。

为说明问题，现将48个条目内容详述如下：

1. 双凤乡：内容为从至正《重修琴川志》、明代桑瑜弘治《常熟县志》、清代钱陆灿康熙《常熟县志》、清代陈揆《琴川志注草》及乾隆《常昭合志》中所辑有关双凤乡行政区划的记载。五种志书均明确第38都为双凤乡所辖；

2. 三十八都：内容为从上述诸书以及清代邓琳道光《虞乡志略》《水利全书》及《苏州府志》中辑录有关38都行政区划的相关记载；

3. 水道：从清代顾镇《支溪小志》及《水利全书》、明代姚宗仪万历《常熟县私志》、桑志、陈志等书所辑录与横沥塘、何家市、38区及39区等相关水道的记载；

4. 何家市：从明代管一德《皇明常熟文献志》，姚志、陈三恪《海虞别乘》《苏州府志》所辑有关何家市的记载；

5. 内汛堆子：从陈志及《苏州府志》中所辑有关何家市内汛堆子的记载；

6. 乡约所：从钱志中所辑有关何家市乡约所三元堂的记载；

7. 社仓：从《常昭合志》中所辑有关何家市社仓的记载；

8. 体仁居：吴氏所撰有关邑中体仁居的历史；

9. 义冢：从《府志》中所辑属于38都八九图的义冢的记载；

^① 参见钱陆灿等纂：康熙《常熟县志》卷5《乡鄙》，“江苏历代方志全书”苏州府部，凤凰出版社，2016年，第62册，第278—285页。

10. 水利：从姚志所辑有关横沥塘等的水利史实；
11. 虞园：从钱志、陈志、管志所辑有关支塘虞宗祥所创虞园兴亡记载；
12. 土产：从陈志、《支溪小志》所辑有关当时远近闻名的赤沙塘所产布匹情况；
13. 桥梁：从桑志、龚立本崇祯《常熟县志》所辑 38 都之桥梁及吴氏所增补之桥梁；
14. 祠祀：桂村祠庙名录；
15. 寺院：桂村寺院名录；
16. 第宅：从姚《志》所辑何家市、横沥塘及吴氏所增补名人宅院；
17. 碑刻：横沥碑刻名录及吴氏辑存桂村艺文志草稿；
18. 杂记：吴氏所辑、撰有关桂村水利情况等；
- 19—36：为《沈氏世居横沥塘》等 18 个有关桂村名人逸事、掌故等；
37. 冢墓：赤沙塘、横沥塘名人冢墓；
38. 进士 4 人：明代横沥塘 4 位进士；
39. 举人 12 人：明清时期桂村 12 位进士；
40. 贡生 8 人：清代桂村 8 位贡生；
41. 荐举 1 人：明代桂村荐举 1 人；
42. 封赠 3 人：明代桂村封赠 3 人；
43. 生员：明清以来桂村生员共数 10 人，重要人物且撰有传记；
44. 文苑：桂村文人学士，重要人物撰有小传；
45. 义侠：从管《志》所辑横沥塘义侠陈宗祥事迹；
46. 儒林：横沥塘、赤沙塘儒士，并撰小传；
47. 孝友：桂村有孝友 3 人；
48. 耆硕：桂村耆硕十数人，各撰有小传。

综上所述，所谓《双凤乡》一书，其内容完全以桂村为限。

（五）从《桂村小志》的其他内容来看。从《常熟乡镇旧志集成·桂村小志》及《上海图书馆藏稀见方志丛刊·（道光）桂村小志不分卷》来看，除去“中国地方志集成”乡镇志专辑所收《双凤乡》的 48 个条目内容之外，“耆硕”条后为“唐墅志总目”“艺术”“流寓”“列女”“宪奖耆善姓氏”“宪奖节烈姓氏”“诗苑”等志书的其他部分，如果将“双凤乡”条作为一乡之志，其内容仅至“耆硕”而止，却罔顾后文内容，则并不完整。

综上，所谓《双凤乡》一书，其内容完全以桂村为限，“双凤乡”3 字只是吴氏书中的一个条目而已。以抄本体例对比可知，“双凤乡”这个条目与全书其他所有条目一样，低两格书写。可能由于抄书者将“双凤乡”条作为本册抄录的开始，我们又只见到了这一册，所以人们才将此抄本误作一种乡志。退一万步讲，如果我们认为《双凤乡》是一种乡志，那么它也不能是“清佚名作”，而应该将其归之于吴卓信名下。

此外，有两点需要特别说明：“中国地方志集成”乡镇志专辑本《双凤乡》与《常熟乡镇旧志集成·桂村小志》和《上海图书馆藏稀见方志丛刊·（道光）桂村小志不分卷》在“耆旧”条上略有异处，一是文字上稍有出入，二是文字次序上有所颠倒，属于抄录时所造成的错乱。

综上所述，吴氏《桂村小志》应该有如下 3 种版本：稿本（常熟图书馆藏）和 2 种抄本。其中 2 种抄本一种藏于上海图书馆，4 册，亦即为《常熟乡镇旧志集成·桂村小志》整理时所据

底本^①；另一种为“中国地方志集成”乡镇志专辑所谓《双凤乡》影印时所据底本。前一种抄本是完整本，后一种只是其中以“双凤乡”条开始“耆硕”条结束的部分内容，应当视作《桂村小志》的一种不完全抄本，或者只是另外一种抄本中的一册而已。也许抄书人抄录不全，或者因为书残，书名已失，而“双凤乡”成为残本之首条，著录者权将“双凤乡”移作书名，遂被误认为是一乡之志了。因为据《江苏地方文献书目》曹培根所撰《桂村小志》提要，其所据抄本为4册，其中第3册正是从“双凤乡”开始。^②此外，据《徐兆玮日记》：“金门出示《桂村小志》五册，乃归云林所得……此吾乡吴頊儒先生手稿也……顷已倩人分录一本。”^③该书应该还有一个5册本的稿本及徐兆玮以此为底本倩人所录的抄本，5册稿本不知是否即为常熟图书馆所藏稿本？

我们现在看到的《桂村小志》整理本和影印本应该有如下三种，见表2：

表2 《桂林小志》版本情况表

| 序号 | 丛书名 | 责任者 | 版本 | 著录内容 |
|----|----------------|-----------|------------|---------------------------|
| 1 | 《常熟乡镇旧志集成》 | 沈秋农、曹培根主编 | 据上海图书馆抄本点校 | (清) 吴卓信纂，不分卷，抄本 |
| 2 | 《上海图书馆藏稀见方志丛刊》 | 上海图书馆编 | 影印本 | (道光) 桂村小志不分卷 清·吴卓信纂，抄本 |
| 3 | “中国地方志集成”乡镇志专辑 | 江苏古籍出版社 | 影印本 | 双凤乡(清) 佚名辑 |

三 另外二种《桂村小志》

除前述吴卓信《桂村小志》外，有关桂村的志书还有如下2种：

(一) 清施若霖《桂村小志》。施若霖，字润章，璜泾人，贡生，另著有《璜泾志稿》等。据《中国古籍总目·史部》著录：“桂村小志不分卷，清施若霖纂，抄本，常熟，苏州博。”^④可见施氏亦著有《桂村小志》存世。

(二) 近人徐兆玮《桂村小志》。徐兆玮(1867—1940)，字少逵，号倚虹、棣秋生、剑心，晚号虹隐，江苏常熟桂村(今何市)人。光绪十六年(1890)进士。民国时曾任国会众议员，因拒绝曹锟贿选总统，辞官回乡，其著述达60余种，其中除撰著外，还纂辑许多乡邦文献，其中就有《桂村小志》。^⑤

徐氏日记中有许多关于吴卓信《桂村小志》和欲自纂《桂村小志》的表述。为说明问题，引录如下：

1. 徐氏日记中有关正在收集资料，准备编纂《桂村小志》的表述：

翰青叔拓上真殿、三元堂诸石刻归，因为排比年月，录出原文，为他日纂《桂村小志》

① 参见沈秋农、曹培根主编：《常熟乡镇旧志集成》，第1012页。

② 参见江庆柏主编：《江苏地方文献书目》，第159页。

③ 徐兆玮：《徐兆玮日记》，黄山书社，2018年，第361页。

④ 中国古籍总目编纂委员会编：《中国古籍总目·史部》，上海古籍出版社，2009年，第4254页。

⑤ 参见徐兆玮：《徐兆玮日记》，《前言》第1页。

之用。《己亥日记》光绪二十五年（1899）四月初二（5月11日）^①

周少梅来，言支川龚溯贤有《支溪小志》全帙。予处缺一册，因托少梅函借，时将纂《桂村小志》，成高玉成、吴卓信二传，因刻意告成以备梓乡耆献云。棣秋馆辛丑日记光绪二十七年（1901）四月初四日（5月21日）^②

金门出示《桂村小志》五册，乃归云林所得。予因乞暂假数日，拟抄录一部，以备桑梓文献。与俞金门书云：承惠假《桂村小志》一书，虽编录未终，而义例略具，此吾乡吴頊儒先生手稿也，诗集目录内尚有先君子三字痕迹可寻，不意澹成著述零落灰烬之余，而复得显耀于世。归君拾遗抱坠，盛意可感，顷已倩人分录一本，录成即当奉还。剑心箴壬寅日记光绪二十八年（1902）二月初一日（3月10日）^③

程邕之来函，言新得志书数十种，开单示予。予函索《南汇县志》《上海县志》《溧水县志》《南浔县志》四种，又日本刻《明征录》《瓮谷先生稿》《敬宇先生稿》《敬宇先生集》三种。南汇、上海、溧水三志均予所无，《南当志》可考证庄氏史案，且拟收村镇小志，以备纂辑《桂村小志》参考体例之用。剑心箴日记 民国三年（1914）三月十二号，甲寅二月十六日^④

……予拟编《桂村小志》，此亦昔所未闻也。剑心箴日记 民国四年（1915）三月十三日^⑤

2. 徐氏日记中有关其正在编纂《桂村小志》的表述：

编《桂村小志》，得《耆旧传》数十篇。六月二十九日（8月13日）^⑥

丁芝孙初五日函云：委抄《出塞诗》，抄就寄上。如可用，尚望付抄，前途本以此为生活也。润笔合一元二角，已代付去。城区古碣拓印过半，搜得明碑未载志者尚不少。各乡汇报未齐，现又催去。阅报有印《桂村小志》之议，甚感甚感。……棣秋馆日记 民国八年（1919）四月八日，己未三月初八日^⑦

鄙意将前人所辑《桂村诗钞》及鄙人所辑《续钞》付之排印，送去一部。桂村一乡诗人大略具是。惜一邑范围太广，未能仿行耳。报载刊刻小志实则创修，缘吴頊儒先生原稿详于诗文，而各门简略，或有纲而无目。盖未成之书，止可重定体例，现已著手从事矣。棣秋馆日记 民国八年（1919）四月九日，己未三月初九日^⑧

《桂村小志》吴氏虽有稿本，艺文一类裒集较多，余则略有搜辑，及今不图补缀，后人更无从着手。玮拟四月旋里后，与叔商订体例，于校内设志局，着手调查，如河道、桥梁、神庙、村巷、冢墓之类，均应详细记载。人物尚易纂辑也。剑心箴日记 民国十二年（1923）四月二十日，癸亥三月初五日。^⑨

① 徐兆玮：《徐兆玮日记》，第63页。本文引文中的时间括注均为笔者所加。

② 徐兆玮：《徐兆玮日记》，第297页。

③ 徐兆玮：《徐兆玮日记》，第361页。

④ 徐兆玮：《徐兆玮日记》，第1450页。

⑤ 徐兆玮：《徐兆玮日记》，第1543页。

⑥ 徐兆玮：《徐兆玮日记》，第318页。

⑦ 徐兆玮：《徐兆玮日记》，第1969页。

⑧ 徐兆玮：《徐兆玮日记》，第1970页。

⑨ 徐兆玮：《徐兆玮日记》，第2468页。

3. 徐氏日记中其他有关《桂村小志》的表述:

与翰叔书云: 学堂事据翥叔函云, 连接数照会。倒因于十七日午后发一电, 缘学生名册及报销册均在所录《桂村小志》中, 一查即是。燕邸日记 光绪三十一年(1905)七月二十二日(8月22日)①

吴卓信《桂村小志稿》诗集目录有端木达、端木逊而无诗。逊当是砚耕之兄弟行, 其遗稿不知尚有留存否? 丛书草堂日记 民国十九年(1930)五月三十一日, 庚午五月初四日, 阴热。②

据《江苏省常熟市志》中“桂村小志1卷 徐兆玮 稿本”③的记载, 可知徐氏《桂村小志》也已经成书, 有稿本存世。

四 吴氏《桂村小志》价值浅析

与方志中的府志、县志相比较而言, 作为私修乡镇志的代表作品, 稿抄本《桂村小志》在研究江南社会、人物、经济、文化、建筑等方面提供了许多更为细微的史料, 正在为广大研究者所重视, 其价值也在不断发掘之中。尤其其中的钱谦益、吴梅村及邑人王大椿、王式金等人的诗作, 颇为重要。其他如墓志铭、传等, 对于地方史研究亦具有重要意义。但吴氏《桂村小志》只有稿本及抄本数种, 并无刊刻本。并且因为是未定稿, 所以吴氏之书无论从体例还是内容均需完善。

邹晓燕所撰《桂村小志·提要》记载: “是志书根所题‘桂村志稿’, 但是卷端、内容皆未明确是志为桂村地方志, 书中有涉地名双凤乡, 据内容看, 桂村乃属双凤乡之三十八都之一。双凤乡, 位于常熟县东六十里。除此之外, 有关桂村文献较少。是志体例零乱, 开篇所载皆为集文、集诗。集文所收各文献志序、诗序、文集序、碑记、祠庙记、墓表等。虽录水道、乡约所、社仓、义冢、水利、虞园、土产、桥梁、祠祀、寺院、第宅、碑刻等, 也仅了了数笔, 远不及集诗、文之篇幅庞大, 且各门类前后穿插, 颇显重复不清。”④这篇提要除对“双凤乡”条目等有误解外, 已经注意到了本书在内容方面的问题。

《江苏地方文献书目》所收《桂村小志》提要中记载: “为未定稿, 以集文、集诗为主, 载有关桂村历史与人物的序跋碑记文、墓志铭、名家诗文, 并记有桂村地理方位、水利、集镇、土产、寺院第宅、冢墓、列传等方面的内容。”⑤笔者认为这是最切合全书内容的提要。

(作者单位: 淮阴师范学院图书馆)

本文责编: 周全

① 徐兆玮:《徐兆玮日记》,第528页。

② 徐兆玮:《徐兆玮日记》,第3275页。

③ 江苏省常熟市地方志编纂委员会编:《江苏省常熟市志》,上海人民出版社,1990年,第863页。

④ 邹晓燕:《桂村小志·提要》,上海图书馆编:《上海图书馆藏稀见方志丛刊》,第71册。

⑤ 江庆柏主编:《江苏地方文献书目》,第159页。